



POWER ON YOUR ENERGY

ТЕЛЕВІЗОР LED
ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ
43DFT7000



ЗМІСТ

	Важливі правила з техніки безпеки _____	4
	Застереження _____	5
	Запобіжні заходи _____	5
	Встановлення телевізора _____	7
	Перше використання _____	8
	Опис телевізора _____	9
	Пульт дистанційного керування _____	10
	Встановлення елементів живлення _____	10
	Користування пультом ДК _____	11
	Функціональні кнопки пульта ДК _____	12
	Основні операції _____	13
	Увімкнення/вимкнення _____	13
	Вибір мови _____	13
	Автоматичне налаштування телеканалів _____	13
	Прокрутка каналів _____	13
	Налаштування гучності звучання _____	14
	Вибір джерела сигналу _____	14
	Доступ до екранного меню _____	14
	Налаштування каналів _____	14
	Налаштування зображення _____	15
	Налаштування звуку _____	16
	Налаштування часу _____	17
	Меню блокування _____	18
	Меню налаштувань _____	19
	Мультимедіа _____	20
	Функціональність USB _____	20

ЗМІСТ

	Запобіжні заходи при використанні USB пристроїв	21
	Несправності та їх усунення	22
	Технічні характеристики	24
	Безпека навколишнього середовища. Утилізація	25
	Інформація про виробника	26

Справжнім, Гуанджоу Чангджия Електронік Ко заявляє, що тип радіо-обладнання - LED телевізор ERGO 43DFT7000, відповідає Технічному регламенту радіообладнання. Повний текст декларації про відповідність доступний на веб-сайті за такою адресою: <https://certificates.yugcontract.ua>



Дякуємо Вам за покупку телевізора. Він може використовуватися, як звичайний кольоровий телевізор, так і, як монітор ПК. Щоб правильно використовувати пристрій, з самого початку, уважно прочитайте цю інструкцію і збережіть її для подальшого використання.



ВАЖЛИВІ ПРАВИЛА З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

- Уважно прочитайте інструкцію.
- Збережіть цю інструкцію.
- Візьміть до уваги всі запобіжні заходи.
- Виконуйте всі відповідні інструкції.
- Ніколи не використовуйте цей пристрій біля води.
- Протирайте тільки сухою ганчіркою.
- Не закривайте вентиляційні отвори, встановлюйте відповідно до інструкцій виробника.
- Не встановлюйте поблизу будь-яких джерел тепла, таких як радіатори, обігрівачі, печі або іншої апаратури (наприклад, біля підсилювачів), яка виділяє тепло.
- Під'єднайте вилку шнура електроживлення до відповідної електричної розетки. Якщо вона не підходить до вашої розетки, зверніться до електрика для заміни застарілої розетки.
- Захищайте шнур живлення від затиснення або перегинів, особливо біля штекерів та в місцях виходу з виробу.
- Використовуйте тільки пристосування/аксесуари, визначені виробником.
- Не забувайте вимикати пристрій від мережі живлення під час грози і якщо ви не збираєтеся експлуатувати пристрій протягом тривалого періоду часу.
- Щодо технічного обслуговування звертайтеся тільки до кваліфікованих фахівців. Пристрій підлягає ремонту в разі пошкодження кабелю живлення (як сам кабель, так і вилка), попадання рідини і сторонніх предметів усередину пристрою, впливу на пристрій дощу або підвищеної вологості, несправностей при експлуатації і в разі падіння пристрою.
- Мережева вилка або приладовий з'єднувач повинні залишатися готовими до роботи.
- Не закривайте вентиляційні отвори будь-якими предметами, наприклад, газетою, покривалом, скатертиною тощо.
- Не розміщуйте джерела відкритого вогню, такі, як свічки поблизу пристрою.
- Дотримуйтесь місцевих правил щодо утилізації акумуляторних батарей.
- Використовуйте телевізор у помірному кліматі.
- При встановленні телевізора за допомогою настінного кріплення,

дотримуйтеся вказівок, наведених в інструкції з настінного монтажу, яка поставляється разом з кріпленням.

- Макс. температура навколишнього середовища: 45 °С.

УВАГА!

Щоб знизити ризик займання або ураження електричним струмом, не піддавайте пристрій впливу дощу або вологи.

УВАГА!

Батареї не повинні піддаватися надмірному нагріванню, наприклад, впливу сонячного світла, вогню тощо.

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ



Це позначення попереджає користувача про наявність небезпечної напруги в корпусі пристрою, що може становити небезпеку ураження електричним струмом.

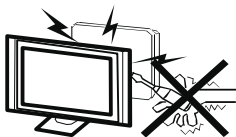


Це позначення попереджає користувача про необхідність дотримання інструкцій з експлуатації та технічного обслуговування, згідно з інструкціями, що поставляються в комплекті з виробом.

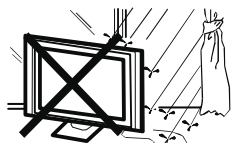


Телевізор є електричний приладом класу 2 або з подвійною ізоляцією. Він був спроектований таким чином, що не вимагає під'єднання до електричного заземлення.

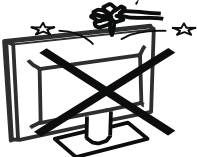
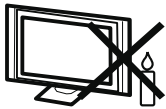
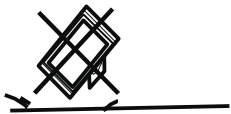
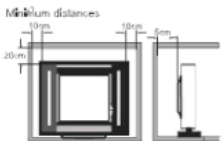
ЗАПОБІЖНІ ЗАХОДИ



При роботі цього телевізора використовується висока напруга. Не відкривайте корпус телевізора. Для сервісного обслуговування звертайтеся до кваліфікованого сервісного персоналу.



Щоб уникнути виникнення пожежі або ураження електричним струмом, не піддавайте телевізійний приймач впливу дощу або вологи.

	Не впускайте і не вставляйте предмети в гнізда або отвори корпусу телевізора. Ніколи не розливайте рідину на телевізор.
	Не закривайте вентиляційні отвори на задній кришці. Для запобігання збою в роботі електричних компонентів необхідна достатня вентиляція.
	Щоб запобігти поширенню вогню, ніколи не розміщуйте свічки чи інші джерела відкритого вогню поблизу цього продукту.
	Ніколи не ставте телевізор на шнур електроживлення.
	Ніколи не прикладайте надмірний тиск і не спирайтеся на телевізор або його підставку. Слідкуйте за дітьми. Неакуратні дії можуть призвести до пошкодження телевізора або отримання травм.
	Щоб уникнути пошкодження телевізора або отримання серйозних травм не ставте телевізор на нестійкому візку, підставці, полиці або столі.
	У разі, якщо телевізор не використовується протягом тривалого періоду часу, рекомендується від'єднати шнур електроживлення з електричної розетки.
	Якщо Ви плануєте встановити телевізор у вбудовані меблі, забезпечте мінімальну відстань для підтримки достатньої вентиляції щоб уникнути перегрівання компонентів, яке може призвести до скорочення терміну служби телевізора та інших небезпечних ситуацій.



ВСТАНОВЛЕННЯ ПІДСТАВКИ

1. Обережно розмістіть телевізор екраном донизу на м'якій поверхні, щоб захистити телевізор та екран від пошкоджень.
2. З'єднайте обидві частини підставки приладу з приладом.
3. Надійно зафіксуйте підставку, вкрутивши відповідні гвинти у отвори на нижній грані телевізора.



КРІПЛЕННЯ ТЕЛЕВІЗОРА НА СТІНІ

Телевізор обладнаний монтажними отворами для кріплення на стіну за допомогою кронштейну, затвердженого компанією VESA (КРІПЛЕННЯ НЕ ВХОДИТЬ У КОМПЛЕКТ). Викрутіть гвинти, що утримують телевізор на підставці та видаліть підставку. Встановіть кронштейн VESA за допомогою 4-х гвинтів (НЕ ПОСТАЧАЮТЬСЯ). Не використовуйте гвинти довжиною більше 10 мм, це може стати причиною пошкоджень внутрішніх деталей телевізора.



УВАГА!

Ваш новий телевізор важкий! Скористайтесь послугами професійного монтажника настінного кріплення, щоб закріпити телевізор на стіні.

УВАГА!

Ніколи не розміщуйте телевізор на нестійкій поверхні. Телевізор може впасти, що може призвести до серйозних травм або смерті. Багатьох травм, особливо у дітей, можна уникнути, прийнявши прості запобіжні заходи, такі як:

- Використання шаф або стійок, рекомендованих виробником телевізора.
- Використання тільки таких меблів, які зможуть забезпечити надійне встановлення телевізора.
- Габарити телевізора не виступають за край підставки або меблів, на яких встановлено телевізор.
- Не розміщуйте телевізор на високі меблі (наприклад, шафи або книжкові полиці), без надійного кріплення меблів та телевізору до відповідної основи.
- Не розміщуйте телевізор на тканині або інших матеріалах, які можуть бути розташовані між телевізором і меблями, на яких встановлено телевізор.
- Поясніть дітям небезпеку при спробі сходження на меблі, щоб дістатися до телевізора або його органів керування.

ПЕРШЕ ВИКОРИСТАННЯ

1. Встановіть телевізор у приміщенні таким чином, щоб пряме світло не попадало на екран. Повна темрява або віддзеркалення на екрані зображення можуть викликати зорове напруження. Для комфортного перегляду рекомендується м'яке і непряме освітлення.
2. Залиште достатньо вільного простору між задньою стінкою телевізора і стіною для належної вентиляції.
3. При встановленні уникайте надмірно теплих місць для запобігання можливому пошкодженню корпусу або передчасної відмови компонентів.
4. Цей телевізор має бути під'єднано до електричної мережі з напругою змінного струму ~ 100-240 В, 50/60 Гц.
5. Не встановлюйте телевізор у місцях поблизу джерел тепла, таких, як радіатори, підсилювачі тощо, у місцях падіння прямого сонячного світла або на полицях закритих шаф і в погано вентильованих приміщеннях. Не закривайте вентиляційні отвори при використанні телевізора.
6. Світлодіодний індикатор напруги горить приблизно 30 секунд після вимкнення живлення. Зачекайте, поки індикатор не згасне, перш ніж переміщати телевізор.



ОПИС ТЕЛЕВІЗОРА

Під'єднання зовнішніх пристроїв



1. Вхід VGA для під'єднання зовнішніх пристроїв.
2. Аудіовхід PC для під'єднання зовнішніх пристроїв.
3. Вихід для підключення навушників з аудіороз'ємом 3,5 мм.
4. Коаксіальний вихід для цифрового аудіо.
5. Порт HDMI 1 для підключення зовнішніх пристроїв (підтримує технологію ARC для підключення "Домашнього кінотеатру" або Hi-END зовнішньої акустики).
6. Порт HDMI 2 для підключення зовнішніх пристроїв.
7. Порт HDMI 3 для підключення зовнішніх пристроїв.
8. Вхід LNB IN для підключення кабелю супутникового сигналу.
9. Вхід RF (C/T2) для підключення кабелю антени.
10. Вхід для підключення пристроїв USB.
11. Вхід Mini AV & AUDIO для підключення зовнішніх пристроїв.
12. Вхід Mini YPBPR для підключення зовнішніх пристроїв
13. Вхід для підключення CI модуля.

Додаткове налаштування:

Під'єднайте USB до роз'єму USB на пристрої.



ПРИМІТКА

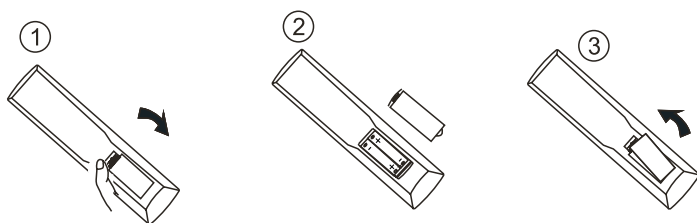
- Максимальний вихідний струм роз'єму USB - 500 мА
- Щоб гарантувати, що HD приставка працює добре, вам слід використовувати інше джерело живлення для HD приставки.
- Не використовуйте одночасно USB роз'єм.
- Підтримує функцію HD приставки за допомогою під'єднання до роз'єму USB (понад 2 ГБ). Кількість розділів HD приставки не може перевищувати 4. Максимальний розмір розділу - 2 Тб. Підтримуються документи файлової системи FAT / FAT32. Максимальний розмір FAT документу становить 4 ГБ, а максимальний розмір документу FAT32 - 2 ТБ.



ПУЛЬТ ДИСТАНЦІЙНОГО КЕРУВАННЯ

Встановлення елементів живлення

1. Зніміть кришку відсіку, відтягнувши її та піднявши за опуклість на кришці.
2. Вставте батарейки у відсік для батарей відповідно до маркування (+) і (-).
3. Встановіть кришку назад.

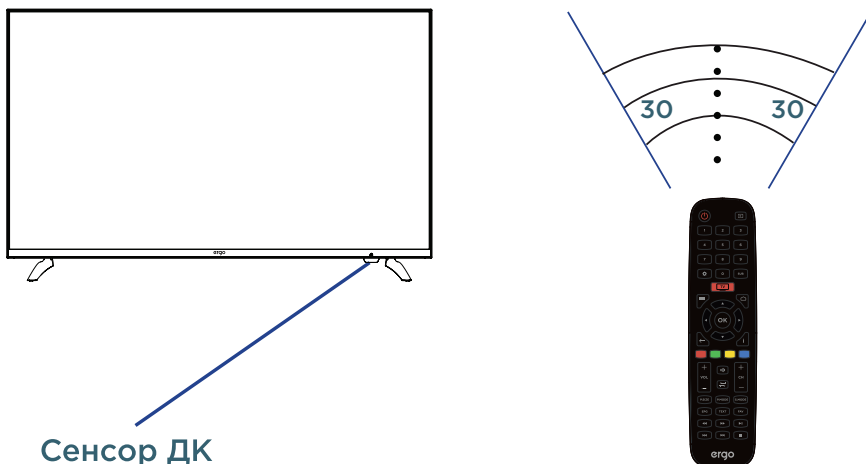


УВАГА

- Використовуйте тільки батарейки типу AAA.
- Не використовуйте одночасно старі та нові батарейки. Це може призвести до витоків речовин, що може стати причиною пожежі або травм.
- Вставляйте батарейки так, щоб позитивні (+) і негативні (-) полюси розташовувалися правильно.
- Утилізуйте батареї відповідно до місцевих законів і правил.
- Зберігайте батарейки подалі від дітей і домашніх тварин.

- Якщо пульт дистанційного керування не буде використовуватися протягом тривалого часу, вийміть батареї. Сенсор ДК

Користування пультом ДК



1. При використанні направляйте пульт дистанційного керування прямо на датчик дистанційного керування.
2. Діапазон дії пульта дистанційного керування приблизно 4.8 м, під кутом 30 градусів.
3. Перевірте, чи немає перешкод між пультом дистанційного керування і датчиком пристрою.

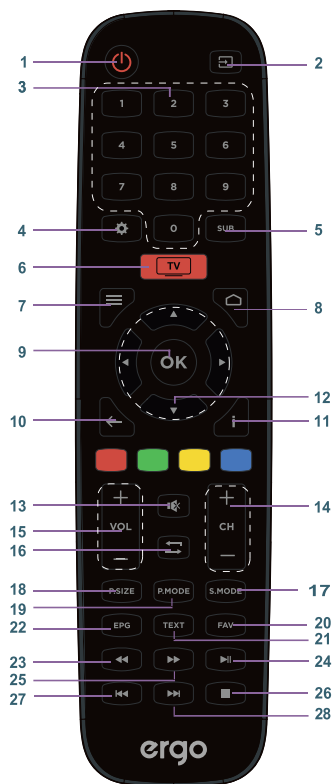
УВАГА

- Якщо ви не будете користуватися пультом дистанційного керування протягом тривалого часу, вийміть батареї.
- Якщо пульт дистанційного керування не працює належним чином або його робочий діапазон скорочується, замініть обидві батарейки на нові.



ФУНКЦІОНАЛЬНІ КНОПКИ ПУЛЬТА ДК

1. POWER ON/OFF: Вмикання/вимикання телевізора.
2. SOURCE: Натисніть, щоб змінити джерело сигналу.
3. ЦИФРОВІ КНОПКИ (0-9): Вибір каналу ТБ.
4. SETTINGS: Відкриває налаштування телевізора.
5. SUBTITLE: Режим субтитрів каналів DTV
6. TV: Натисніть, щоб перейти до джерела телевізійного сигналу.
7. MENU: Доступ до головного меню або повернення до верхнього рівня меню.
8. HOME: Натисніть для доступу до Домашнього меню.
9. OK: Для вибору і підтвердження опцій меню або налаштувань.
10. BACK: Натисніть для виходу із меню або повернення на один крок назад.
11. INFO: Показує інформацію про поточну програму ТБ.
12. КНОПКИ НАВИГАЦІЇ (Вгору, вниз, вліво, вправо).
13. MUTE: Вимикання звуку.
14. CH: Перемикання каналів вперед і назад.
15. VOL: Збільшення і зменшення гучності.
16. REPEAT: Повернення до попереднього каналу.
17. S.MODE: Вибір звукового режиму.
18. P.SIZE: Зміна співвідношення сторін.
19. P.MODE: Вибір режиму зображення.
20. FAV: Список обраних каналів.
21. TXT: Вхід або вихід з телетексту.
22. EPG: Вхід або вихід з EPG (ТБ-гід).
23. ⏮ : Прискорене перемотування назад.
24. ⏸ : Відтворення/Пауза.
25. ⏭ : Прискорене перемотування вперед.
26. ■ : Зупиняє відтворення.
27. ⏮ : Вибір попереднього медіафайлу або глави тексту.
28. ⏭ : Вибір наступного медіафайлу або глави тексту.





ОСНОВНІ ОПЕРАЦІЇ

Увімкнення/вимкнення

Натисніть кнопку POWER на пульті ДК. Також, можна використовувати кнопку Power на бічній панелі телевізора.



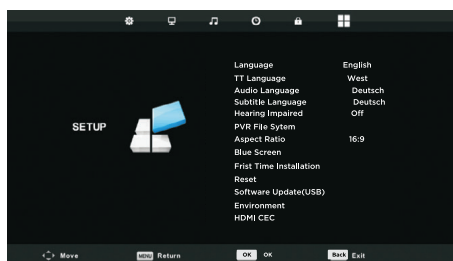
*У разі відсутності вхідного сигналу протягом 15 хвилин, телевізор автоматично вимкнеться.

Вибір мови

При першому увімкненні телевізора виберіть мову меню Телевізора та дотримуйтесь підказок для завершення налаштувань.

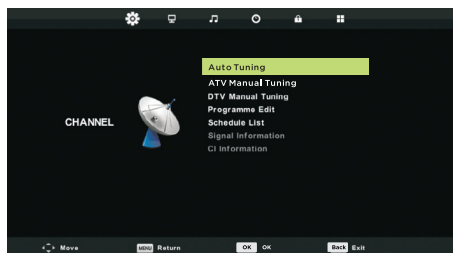
Мовне налаштування

1. Натисніть **≡** на пульті ДК для відображення головного меню.
2. Натисніть **◀** або **▶** для вибору ОПЦІЇ.
3. Натисніть **▼**, щоб вибрати пункт Екранне меню. Натисніть **▶**, щоб увійти у підпункт Екранного меню.
4. Натисніть **◀** або **▶** щоб вибрати мову екранного меню.
5. Натисніть **≡**, щоб повернутися до попереднього меню.



Автоматичне налаштування телеканалів

1. Натисніть кнопку **≡** на пульті дистанційного керування, щоб відобразити Головне меню.
2. Натисніть **◀** або **▶** щоб вибрати налаштування каналів.
3. Натисніть **▼**, щоб вибрати автосканування.
4. Натисніть **▼**, щоб увійти у подменю Автопошук.
5. Натисніть **▶**, щоб повернутися до попереднього меню.



Прокрутка каналів

1. Використання кнопки Channel
Натисніть кнопку **+ CH-** для перемикавання каналів і телевізор буде послідовно прокручувати канали. Ви побачите усі канали, які були збережені. Канали, які були видалені або не збережені, не відображатимуться.



Налаштування гучності звучання

Натисніть кнопку VOL +  для регулювання гучності.

Щоб вимкнути звук натисніть кнопку MUTE.

Для відновлення звучання натисніть кнопку MUTE ще раз.



Вибір джерела сигналу

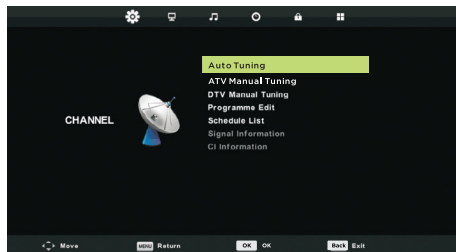
Для того, щоб вибрати сигнал ТБ або інші сигнали під'єднання до ТБ:

1. Натисніть кнопку **SOURCE** на пульті ДК.
2. Натисніть  або  для вибору потрібного джерела сигналу Супутникового, DTV, ATV, AV, ПК, Компонентного, HDMI або Media.
3. Для підтвердження вибору натисніть кнопку OK.



Доступ до екранного меню

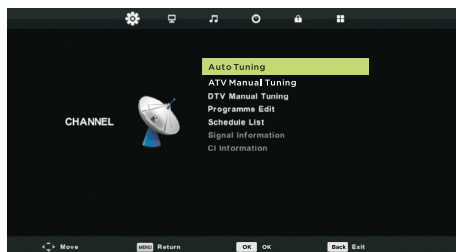
1. Натисніть кнопку  на пульті ДК для відображення екранного меню. Символи у верхній частині екрана позначають наступні налаштування: Каналів, Зображення, Звуку, Часу, Блокування, Встановлення
2. Натисніть  або  щоб вибрати необхідну опцію налаштування.
3. Натисніть  або  для вибору необхідного пункту.
4. Натисніть  або  для налаштування або OK, щоб увійти у підменю.
5. Натисніть MENU щоб повернутися до попереднього меню.



НАЛАШТУВАННЯ КАНАЛІВ

Меню каналів

1. Натисніть кнопку  на пульті ДК, щоб увійти в головне меню.
2. Натисніть кнопку  для вибору КАНАЛ у головному меню і натисніть OK/ щоб увійти.
3. Натисніть кнопку  для вибору пункту, який ви б хотіли налаштувати у меню каналів.



4. За допомогою кнопок ОК/◀ для налаштування.
5. Після завершення налаштування натисніть кнопку MENU для повернення до попереднього меню.

1. Автоматичне налаштування

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору меню автоматичного налаштування, потім натисніть кнопку ОК/▶ щоб увійти у меню.

2. Ручне налаштування ATV

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору меню ручного налаштування ATV, потім натисніть кнопку ОК, щоб увійти у підменю.

Натисніть кнопку ◀/▶ для вибору каналу, потім натисніть кнопку ОК для здійснення пошуку програми.

3. Ручне налаштування DTV

Натисніть ▲/▼ для вибору меню ручного налаштування DTV натисніть ОК, щоб увійти у підменю.

Натисніть ◀/▶ для вибору каналу, потім натисніть кнопку ОК для пошуку програми.

4. Програма редагування

Натисніть ▲/▼ для вибору меню Програми редагування, потім натисніть кнопку ОК щоб увійти в підменю.

5. Розклад

Натисніть ▲/▼ для вибору меню Розклад, потім натисніть кнопку ОК щоб увійти у підменю.

6. Інформація про сигнал

Натисніть ▲/▼ для вибору меню Інформація про сигнал, натисніть кнопку ОК щоб отримати детальну інформацію про сигнал. Доступно при наявності сигналу в режимі DTV.

7. Інформація про інтерфейс карти CI

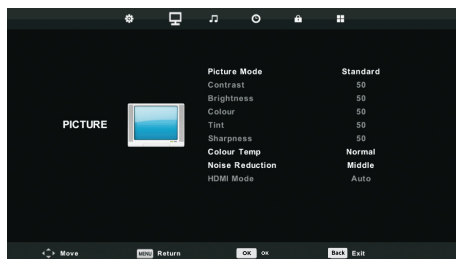
Натисніть ▲/▼ для вибору меню інформації про інтерфейс CI, натисніть ОК щоб отримати інформацію про сигнал інтерфейсу CI.



НАЛАШТУВАННЯ ЗОБРАЖЕННЯ

Меню зображення

1. Натисніть кнопку ≡ на пульті ДК, щоб увійти у головне меню.
2. Натисніть ◀ або ▶ для вибору ЗОБРАЖЕННЯ.
3. Натисніть ▲ або ▼ щоб виділити пункт, натисніть кнопку ОК, щоб увійти у підменю.
4. Натисніть ▲/▼, щоб вибрати пункт, який ви хочете налаштувати в меню ЗОБРАЖЕННЯ.
5. Натисніть ОК/◀/▶ для налаштування.



6. Після завершення налаштувань, натисніть кнопку MENU, щоб повернутися до попереднього меню.

1. Режим зображення

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Режиму зображення, потім натисніть кнопку OK щоб увійти в підменю. Ви можете змінювати контрастність, яскравість, колір, різкість і відтінок, коли зображення знаходиться в Індивідуальному режимі.

2. Контраст/ Яскравість / Колір / Відтінок / Різкість

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору потрібної опції, а потім натисніть кнопку ◀/▶, щоб здійснити налаштування

Контраст. Налаштовуйте інтенсивність освітлення фону зображення, у той час як тінювий фон зображення залишається незмінним.

Яскравість. Налаштовуйте вихід оптичного волокна всього зображення, це вплине на темну область зображення.

Колір. Регулюйте насиченість кольору на свій смак.

Відтінок. Регулюйте відтінки зображення в режимі NTSC.

Різкість. Регулюйте різкість деталей зображення.

3. Температура кольору

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору температури кольору, потім натисніть кнопку OK, щоб увійти в підменю.

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору. (Можна налаштувати режим: Холодний, Нормальний, Теплий).

У режимі Користувача ви можете змінити значення червоного, зеленого і синього кольорів.

4. Шумозаглушення

Для фільтрування і зниження шумів зображення і поліпшення якості зображення.

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Шумозаглушення, потім натисніть кнопку OK щоб увійти в підменю.

5. HDMI Mode

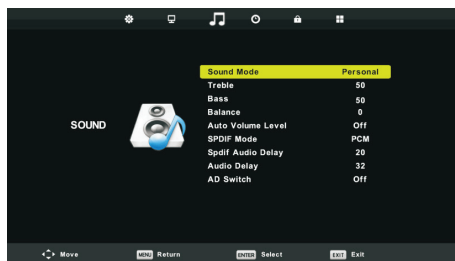
Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору HDMI, потім натисніть кнопку OK щоб увійти в підменю.



НАЛАШТУВАННЯ ЗВУКУ

Звукове меню

1. Натисніть кнопку ≡ на пульті ДК, щоб відобразилося головне меню.
2. Натисніть ◀ або ▶ щоб вибрати ЗВУК.
3. Натисніть ▲ або ▼ щоб виділити необхідний пункт, потім натисніть OK, щоб увійти в підменю.



1. Звуковий режим

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Звукового режиму, потім натисніть ОК, щоб увійти в підменю.

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору.

Порада: Для зміни Звукового режиму, ви можете скористатися також кнопкою MODE на пульті дистанційного керування.

Стандартний. Відтворення збалансованого звучання в будь-якій обстановці.

Музика. Збереження оригінального звучання. Ідеальний для музичних програм.

Кіно. Покращує високі і низькі частоти для насиченого звучання.

Спорт. Розширення звуку для спортивних програм.

Режим користувача. Виберіть для налаштування параметрів зображення.

2. Високі / низькі частоти

Натисніть кнопку ▲/▼ щоб вибрати, натисніть кнопку ◀/▶ для регулювання.

Примітка: регулювання високих і низьких частот доступне тільки в режимі Користувача, ви можете налаштувати їх за власним смаком.

3. Баланс

Натисніть кнопку ▲/▼ щоб вибрати, натисніть кнопку ◀/▶ для регулювання.

4. Рівень автоматичного регулювання гучності

Натисніть кнопку ▲/▼ щоб вибрати Auto Volume Level, потім натисніть кнопку ОК для вибору On / Off

5. Режим SPDIF

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору режиму SPDIF та натисніть кнопку ОК для вибору Вкл/PCM/Авто.

6. Допомога в перегляді для слабочуючих (AD Switch)

Натисніть кнопку ▲/▼ щоб вибрати AD Switch, потім натисніть кнопку ОК для Вкл/Викл режиму для людей з вадами слуху. Для підтримки потрібен кодовий потік.



НАЛАШТУВАННЯ ЧАСУ

Меню часу

1. Натисніть кнопку ≡ на пульті ДК для відображення головного меню.
2. Натисніть кнопку ◀ або ▶ для вибору ЧАС
3. Натисніть ▲ або ▼ щоб виділити необхідний пункт, натисніть кнопку ОК щоб увійти в підменю.



1. Годинник

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Годинник, потім натисніть кнопку ОК, щоб увійти в підменю.

Натисніть кнопку ▲/▼/◀/▶ для налаштування.

2. Часовий пояс

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Часовий пояс, потім натисніть кнопку ОК, щоб увійти в підменю.

3. Таймер нічного режиму

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Нічний режим, потім натисніть кнопку ОК, щоб увійти в підменю.

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору. (У наявності є такі опції: вимк через 15 хв, 30 хв, 45 хв, 60 хв, 90 хв, 120 хв, 240 хв).

4. Автоматичний режим очікування

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Автоматичний режим очікування, а потім натисніть кнопку ОК, щоб увійти в підменю.

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору.

Увага: Якщо від пульта дистанційного керування протягом певного часу не буде надходити сигнал, меню закриється автоматично і налаштування часу буде скинуто.

5. Таймер Екранного меню

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Екранне меню, потім натисніть кнопку ОК, щоб увійти в підменю.



МЕНЮ БЛОКУВАННЯ

Меню блокування

1. Натисніть кнопку ≡ для відображення головного меню.

2. Натисніть кнопку ◀/▶ для вибору Блокування в головному меню, потім натисніть ОК/▼ щоб увійти.

1. Система блокування

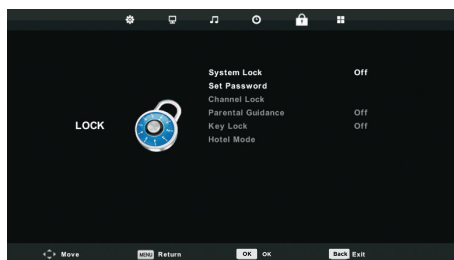
Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Система блокування, а потім натисніть кнопку ОК, і у вас буде 3 спроби для розблокування. Пароль за замовчуванням встановлений 0000, у разі, якщо ви забули пароль, який встановили, зверніться, будь ласка, до сервісного центру.

2. Встановлення пароля

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Встановлення пароля, а потім натисніть ОК, щоб увійти в підменю і встановити новий пароль.

3. Блокування каналу

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Блокування каналу, натисніть кнопку ОК щоб увійти в підменю і вибрати.



Натисніть Зелену кнопку щоб заблокувати або розблокувати канал.

4. Батьківський контроль

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Батьківський контроль, після чого натисніть ОК, щоб увійти в підменю і встановіть рівень батьківського контролю (допустимий вік дітей).

5. Блокування клавіатури

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Блокування клавіатури, а потім натисніть кнопку ◀/▶ для увімкнення або вимкнення блокування. Коли на екрані відображається символ замку, клавіатура заблокована.

6. Режим готельного блокування

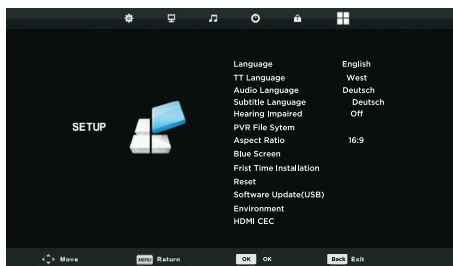
Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Режим готельного блокування, потім натисніть ОК, щоб увімкнути або вимкнути режим.



МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ

Меню налаштувань

1. Натисніть кнопку ≡ для відображення головного меню.
2. Натисніть кнопку ◀/▶ для вибору НАЛАШТУВАННЯ у головному меню, потім натисніть ОК/▼ щоб увійти.
3. Натисніть кнопку ▲/▼ виберіть пункт, який ви хочете налаштувати.
4. Використовуйте кнопки ОК/◀/▶ для налаштування.
5. По завершенню налаштувань, натисніть кнопку МЕНЮ для збереження налаштувань і повернення до попереднього меню.



1. Мова

Вибір мови екранного меню відображається на екрані. За замовчуванням встановлено англійську мову.

Використовуйте кнопки ◀/▶/▲/▼ для вибору Мова меню.

2. Мова телетексту

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Мова телетексту і натисніть кнопку ОК щоб увійти в підменю.

Натисніть кнопку ◀/▶/▲/▼ для вибору потрібної мови телетексту.

3. Мова аудіо

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Мова аудіо, потім натисніть кнопку ОК щоб увійти в підменю.

Натисніть кнопку ◀/▶ для вибору списку мов.

Натисніть кнопку ▲/▼/◀/▶ для вибору мови аудіо.

4. Мова субтитрів

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Мова субтитрів і натисніть кнопку

ОК щоб увійти в підменю.

Натисніть кнопку ◀/▶ для вибору списку мов для субтитрів.

Натисніть кнопку ▲/▼/◀/▶ для вибору мови субтитрів.

5. Режим для слабочуючих

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Режим для слабочуючих, а потім натисніть кнопку ◀/▶ для того, щоб увімкнути або вимкнути.

Коли на екрані відображається символ замку, клавіатура заблокована.

6. Меню налаштувань відеозапису

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Файловий менеджер PVR, потім натисніть кнопку ОК щоб увійти в підменю.

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Перевірка файлового менеджера PVR, потім натисніть кнопку ОК щоб увійти в меню.

Розпочнеться перевірка USB.

7. Співвідношення сторін

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Співвідношення сторін, потім натисніть кнопку ОК щоб увійти в підменю.

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору співвідношення. (Доступні опції: Авто, 4:3,16:9, Zoom1,Zoom2).

8. Синій екран

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Синій екран, потім натисніть кнопку ОК, щоб дозволити або заборонити.

9. Початкове налаштування

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Початкове налаштування, потім натисніть ОК для входу в меню.

10. Скидання

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Скидання, після чого натисніть ОК щоб увійти в підменю.

11. Оновлення ПО (USB)

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору Оновлення ПЗ (USB), під'єднайте пристрій USB у вхід USB, потім натисніть кнопку ОК, щоб запустити оновлення програмного забезпечення.

12. HDMI CEC

Натисніть кнопку ▲/▼ для вибору HDMI CEC, потім натисніть кнопку ОК щоб увійти в підменю.



МУЛЬТИМЕДІА

Функціональність USB

Спочатку натисніть **SOURCE**, потім USB медіапристрій. У разі, якщо телевизор розпізнає пристрій, значок пристрою підсвітиться синім. Якщо



телевізор не розпізнає пристрій, значок підсвітіться сірим. Після того, як телевізор розпізнає під'єднаний пристрій, натисніть кнопки ◀ або ▶ для вибору категорій ФОТО / МУЗИКА / КІНО / ТЕКСТ і натисніть кнопку ОК, щоб увійти до обраної категорії.



1. Натисніть ◀ або ▶, щоб вибрати підпапку, а потім натисніть кнопку ОК, щоб увійти в папку. Натисніть кнопку ОК для відтворення, натисніть кнопку виходу, щоб повернутися назад. Натисніть кнопку ОК, щоб повернутися у меню попереднього рівня, натисніть ◀ або ▶, щоб гортати сторінки.
2. Натисніть кнопку ▶|| щоб почати або призупинити відтворення. Натисніть кнопку ■ щоб призупинити відтворення.
3. Натисніть кнопку ◀◀ щоб повернутися до попереднього файлу. Натисніть кнопку ▶▶ щоб перейти до наступного файлу.

Запобіжні заходи при використанні USB пристроїв

- MTP (протокол передачі медіа) не підтримується.
- Макс. обсяг жорсткого диска: 500ГБ.
- Цей пристрій підтримує лише USB флеш-накопичувачі формату FAT32. Цей телевізор не гарантує підтримку USB флеш-накопичувачів інших форматів (таких як FAT16 або NTFS).
- Деякі типи USB-цифрових камер та аудіопристроїв можуть бути несумісними із цим телевізором.
- Телевізор гарантує тільки підтримку USB флеш-накопичувачів. Інші пристрої, такі як флеш-кардрідери, USB HDD, USB цифрові камери і звукові пристрої можуть бути несумісними із цим телевізором. Якщо пристрій USB потребує великої потужності

(більше 500 мА або 5 В), то такий USB-пристрій не буде підтримуватися цим телевізором

- Цей телевізор не підтримує USB пристрої з декількома розділами.
- Під'єднайте ваші пристрої безпосередньо до USB-порту вашого телевізора. Якщо ви використовуєте окремий кабель для під'єднання або під'єднаєте за допомогою USB концентратора, можуть виникнути проблеми сумісності USB.
- Перед під'єднанням пристрою до телевізора, створіть резервну копію файлів, щоб захистити їх від пошкодження та уникнути втрати даних. Будь-яке пошкодження файлів або втрата даних у такому разі, лягає на вашу відповідальність.
- Чим вище роздільна здатність зображення, тим більше часу потрібно для його відображення на екрані.
- Швидкість виявлення USB пристроїв може бути різною для різних пристроїв
- Для файлів, які не підтримуються або є пошкодженими, відображається повідомлення "файл не підтримується".
- MP3-файли з DRM, які були завантажені з платного сайту не можуть бути відтворені. Система управління цифровими правами при копіюванні (DRM) - це технологія, яка підтримує створення контенту, його поширення та управління ним на комплексній та всеосяжній основі, у тому числі захист прав та інтересів постачальників контенту, запобігання незаконному копіюванню, а також контроль за виставленням рахунків та здійсненням платежів.
- При виборі фото завантаження може зайняти кілька секунд. У цьому разі на екрані з'являється значок завантаження.
- Якщо під'єднаний кардрідер USB, обсяг карти може не розпізнаватися.
- Якщо USB-пристрій не працює належним чином, будь ласка, вимкніть його і під'єднайте знову.
- Переконайтеся, що пристрій USB нормально працює з вашим ПК.



НЕСПРАВНОСТІ ТА ЇХ УСУНЕННЯ

Проблема	Можливе вирішення
Немає живлення	• Переконайтеся, що шнур живлення надійно під'єднаний до виходу вашого телевізора. • Переконайтеся, що шнур живлення змінного струму надійно під'єднаний до розетки. • Переконайтеся, що кнопка живлення ввімкнена (світиться синій світлодіодний індикатор) • Під'єднайте інший електроприлад (наприклад, радіо) до розетки, щоб переконатися у наявності належної напруги

Проблема	Можливе вирішення
Відсутнє зображення	• Можуть бути проблеми із телеканалом. Спробуй інший канал. • Сигнал кабельного телебачення може бути спотворено або закодовано. Будь ласка, зверніться до місцевого оператора кабельного телебачення. • Переконайтеся, що всі під'єднання виконані належним чином, згідно з інструкцією з експлуатації. • Переконайтеся, що всі налаштування виконані правильно. • Переконайтеся, що обрано правильне джерело сигналу та вхідний сигнал є сумісним.
Неприродний колір, світлі кольори або невідповідність кольорів	• Переконайтеся, що відеокабель надійно під'єднаний. • Зображення може здаватися темним у яскраво освітленій кімнаті. • Регулюйте яскравість, контрастність, насиченість (кольору) та відтінки згідно з інструкцією з експлуатації. • Перевірте налаштування вхідного сигналу
Відсутність звуку	• Перевірте правильність під'єднання, аудіоз'єднань згідно з інструкцією з експлуатації. • Можливо натиснута кнопка вимкнення звуку (MUTE), спробуйте натиснути цю кнопку ще раз. • Перевірте налаштування аудіо, можливо, аудіосистема телевізора виставлена на мінімальний режим. • Натисніть кнопку Гучність + на пульті дистанційного керування.
Пульти дистанційного керування не працює	• Переконайтеся, що батарейки встановлені правильно. • Батареї можуть потекти або сісти. Замініть батарейки. • Чи підсвічується сенсор пульта керування? • Переконайтеся, що інші предмети не перешкоджають проходженню інфрачервоного сигналу і пульт спрямовано безпосередньо на сенсор вашого телевізора. • Натисніть кнопку живлення на пульті дистанційного керування, щоб переконатися, чи вмикається телевізор. • Натисніть кнопку MENU на пульті дистанційного керування, щоб перевірити, чи відображається головне меню на екрані. • Натискайте необхідну для операції кнопку тільки один раз.
Пристрій не працює	• Такі зовнішні чинники, як блискавка або статична електрика можуть стати причиною збоїв у роботі пристрою. • У цьому разі використовуйте пристрій із системою автоматичного регулювання напруги AVC або від'єднайте кабель змінного струму на 1 - 2 хвилини, а потім під'єднайте його знову.

Проблема	Можливе вирішення
Раптове від'єднання живлення	• Перевірте, чи не встановлений заздалегідь таймер сну? • Чи є сигнал у режимі ПК або HDMI? • Пристрій нагрівся. Усуньте будь-які об'єкти, що блокують вентиляцію або, якщо є необхідність, почистіть її.
Немає прийому ТБ (чи немає прийому вище 13 каналу)	• Чи правильно встановлені параметри AIR / CABLE? • Налаштуйте ці параметри згідно з інструкцією з експлуатації. • Кабель антени під'єднаний неправильно або не під'єднаний; будь ласка, перевірте усі під'єднання CATV. • Кабельне телебачення працює із перебоями; будь ласка, зв'яжіться з вашим оператором кабельного телебачення.
Зображення обрізане / смуги з боків екрана	• Чи правильна конфігурація зображення? Чи правильно налаштовано режим зображення екрана? • Натисніть кнопку WIDE на пульті ДК і спробуйте відрегулювати розмір зображення.



ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Діагональ екрану: 43" (16:9)

Роздільна здатність: FHD 1920 x 1080

Яскравість: 220 cd/m² (кд/м²)

Контрастність: 1200:1

Частота оновлення: 60 Hz (Гц)

Роз'єми : RF IN(T2/S2), CI x1, VGA x1, AUDIO IN x1, AV IN x1, COAX x1, HDMI x3, ARC x1, USB x1, EAPPHONE x1, YPbPr IN (mini) x1, PC Audio x1.

Системи ТБ прийому:

Аналогове ТБ: PAL / SECAM

Цифрове ТБ: DVB-T/ T2/ C/ S/ S2

Вбудований USB медіа плеєр:

Відео: MPEG1/ 2/ 4/ XVID/ H.263/ H.264/

H.265 Аудіо: MP3

Зображення: .jpeg/ .bmp/ .png

Параметри:

Динаміки: 8 W (Вт) x 2

Напруга: ~ 100 – 240 V (В)

Частота мережі: 50 – 60 Hz (Гц)

Споживана потужність телевізора в режимі "увімкнено": 65 W (Вт)

Споживана потужність в режимі «очікування» < 0.5 W (Вт)

Максимальна споживана потужність: 75 W (Вт)

Клас енергоефективності: A
Клас захисту від ураження електричним струмом: II
Ступінь захисту: IP20
Розмір з підставкою (ШВГ): 964 x 611 x 207 mm (мм)
Розмір без підставки (ШВГ): 964 x 561 x 87 mm (мм)
Розмір упаковки (ШВГ): 1045 x 660 x 145 mm (мм)
Вага (нетто/брутто): 6.3/9.6 kg (кг)
Розмір настінного кріплення: 200 x 200 mm (мм)
Колір: срібний
Матеріал корпусу: пластик

Комплектація:

Комплектація: телевізор, підставка, пульт ДК з батарейками, гарантійний талон, інструкція



БЕЗПЕКА НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА.

Після закінчення терміну експлуатації цей продукт не можна утилізувати разом з побутовими відходами. Замість цього він повинен бути доставлений в пункт збору для утилізації електричного та електронного устаткування. На це вказує позначення на продукті, в інструкції з експлуатації або на упаковці. Матеріали, що використані при виготовленні цього продукту, підлягають вторинній переробці, залежно від їх маркування. Утилізуючи це обладнання, переробляючи його компоненти або використовуючи інші процедури повторного використання застарілого обладнання, ви вносите важливий внесок у захист нашого навколишнього середовища. Будь ласка, зверніться до місцевої муніципальної адміністрації для отримання інформації про місцезнаходження відповідного пункту утилізації.



УТИЛІЗАЦІЯ

З метою забезпечення екологічно безпечної утилізації акумуляторних батарей, не утилізуйте використані батареї сумісно з побутовими відходами. Будь ласка, зверніться до спеціального пункту прийому батарей. Батареї слід утилізувати, якщо пристрій не вмикається, автоматично вимикається, на екрані відображається попередження «Батарея розряджена», пристрій та/або акумулятор не працюють належним чином.



ІНФОРМАЦІЯ ПРО ВИРОБНИКА

Виробник: Гуанджоу Чангджия Електронік Ко., Лтд. № 139, вулиця Жоуксін, місто Донджон, район Нанша, місто Гуанджоу, провінція Гуандонг, Китай.

Імпортёр (приймає претензії від споживача): ТОВ «Інвестком». Адреса: м. Київ, вул. Дорогожицька, 1. Рекомендується зберігати в сухому прохолодному місці, уникати попадання прямого сонячного проміння. Основні характеристики та властивості вказані в інструкції з експлуатації. Не містить шкідливих для здоров'я речовин. Не потребує спеціальних умов зберігання. Правила та умови ефективного і безпечного використання товару вказані в інструкції з експлуатації. Якість товару відповідає вимогам Технічних регламентів, встановлених законодавством України. Декларацію/сертифікат запитуйте у продавця. Умови гарантії та гарантійний термін дивіться в гарантійному талоні. Строк служби - 3 роки з дати виготовлення. З питань щодо сервісного обслуговування звертайтеся за телефоном гарячої лінії ERGO в Україні **0 (800) 501 643** (усі дзвінки зі стаціонарних телефонів в Україні безкоштовні).

www.ergo-ua.com

МІКРОФІША	
ХАРАКТЕРИСТИКА	Телевізор ERGO
	43DFT7000
клас енергоефективності телевізора	A
зовнішня діагональ екрана телевізора, сантиметрів та дюймів	109 см / 43"
споживча потужність телевізора в режимі «увімкнено»	65 Вт
споживча потужність телевізора в режимах «очікування»	0.5 Вт
споживча потужність телевізора в режимах «вимкнено»	вимикач відсутній
Енергоспоживання XYZ кВт•г на рік з урахуванням споживчої потужності телевізора за чотири години роботи на день протягом 365 днів (фактичне енергоспоживання залежить від використання телевізора)	95 кВт•год/рік
роздільна здатність екрана телевізора:	
• фактичні горизонтальні пікселі	1920
• фактичні вертикальні пікселі	1080

Технічні характеристики приймача цифрового телебачення DVB-T:
- діапазони частот приймання, МГц - 470,0 ... 822,0, 846,0 ... 862,0.



POWER ON YOUR ENERGY

